

**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ  
ПЗВО «ІВАНО-ФРАНКІВСЬКА АКАДЕМІЯ ІВАНА ЗОЛОТОУСТОГО»**

**Факультет гуманітарних наук**

**Кафедра богослов'я**

**СИЛАБУС НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ**

**Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»**

Освітньо-професійна програма Богослов'я

Спеціальність 041 Богослов'я

Галузь знань 04 Богослов'я

Рівень вищої освіти – перший (бакалаврський)

Затверджено на засіданні кафедри богослов'я,  
Протокол № 2 від 13 вересня 2022 р.

м. Івано-Франківськ – 2022

## ЗМІСТ

1. Загальна інформація
2. Анотація до курсу
3. Мета та цілі курсу
4. Програмні компетентності
5. Програмні результати навчання
6. Організація навчання курсу
7. Система оцінювання курсу
8. Політика курсу
9. Рекомендована література

<b>1. Загальна інформація</b>	
<b>Назва дисципліни</b>	<i>Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i>
<b>Викладач (-і)</b>	Яцишин Андрій Іванович – кандидат наук з богослов'я, доцент кафедри богослов'я; Правець Олег Ярославович – магістр богослов'я, викладач кафедри богослов'я.
<b>Контактний телефон викладача</b>	+38-097-134-24-85; +38-093-521-60-64
<b>Е-mail викладача</b>	<a href="mailto:yatsyshyn.a@ifaz.edu.ua">yatsyshyn.a@ifaz.edu.ua</a> ; <a href="mailto:pravetso@ifaz.edu.ua">pravetso@ifaz.edu.ua</a> .
<b>Формат дисципліни</b>	3. Цикл практичної підготовки Блок нормативних дисциплін
<b>Обсяг дисципліни/ кредити ЄКТС</b>	Самостійна робота – 90 год. / 3 кредити ЄКТС
<b>Посилання на сайт дистанційного навчання</b>	<a href="http://ifaz.edu.ua/novyny/967-sylabusy-kb-bak.html">http://ifaz.edu.ua/novyny/967-sylabusy-kb-bak.html</a>
<b>Консультації</b>	Відповідно до Планів-графіку контролю самостійної роботи з студентами викладачами кафедри соціально-гуманітарних дисциплін, на якій виконується курсова робота.
<b>2. Анотація до курсу</b>	
<p>Навчальна дисципліна <i>«Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i> є одним із важливих компонентів практичної підготовки студентів спеціальності 041 «Богослов'я». Зміст цього освітнього компоненту ОПП «Богослов'я» передбачає узагальнення та систематизацію знань студентів з двох обов'язкових (нормативних) дисциплін циклу професійної підготовки «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту», набуття навиків науково-дослідної роботи з джерелами за обраною проблемою дослідження.</p> <p>Дисципліна <i>«Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i> є обов'язковою складовою частиною процесу науково-методичної й професійної підготовки студента. Це форма самостійної творчої роботи студента. Курсова робота перевіряє не лише теоретичну і практичну підготовку майбутнього фахівця, але і його вміння працювати з літературою, досліджувати, аналізувати, систематизувати, узагальнювати науковий досвід, вести наукові дослідження під керівництвом викладача.</p> <p>Підготовка курсової роботи з дисципліни <i>«Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i> дає можливість студентам: систематизувати здобуті теоретичні знання, перевіряти їх якість, науково і креативно мислити, розвивати пізнавальну активність, аналізувати та порівнювати різні підходи щодо розв'язання певної наукової проблеми.</p>	
<b>3. Мета та цілі курсу</b>	
<p><i>Мета дисципліни «Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i> полягає у закріпленні, поглибленні та творчому використанні теоретичних, методичних і практично спрямованих професійних знань з дисциплін циклу професійної підготовки, що забезпечується розвитком вміння здійснювати наукове дослідження з актуальної проблеми.</p> <p><i>Завдання дисципліни «Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i> є:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- розвинути здатність студента до самостійного осмислення проблеми,</li> </ul>	

- сформувані вміння проводити пошук та аналіз джерел, чітко й логічно викладати свою думку;
- перевірити рівень володіння сучасними методами наукового дослідження, здатність застосовувати здобуті теоретичні знання на практиці, а також уміння формулювати висновки, рекомендації, оформляти результати.
- ознайомити студентів з основними філософськими віхами, течіями та школами, розкрити їх специфічну різницю;
- навчити студентів інтерпретувати історико-філософський матеріал, розглядати його у всесвітньо-історичному контексті;
- розвивати історичний і богословський світогляд, здатності критично осмислювати минулий досвід, аналізувати сучасне і прогнозувати майбутнє;
- розвивати творче мислення студентів і вміння критично осмислювати філософські та богословські теорії.
- вирішення питань про надання рекомендацій студентам щодо впровадження та публікації результатів наукових досліджень.

#### **4.Програмні компетентності**

У результаті вивчення дисципліни «*Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»*» (код дисципліни за ОПП 2022 р. – ПП-41) студент повинен отримати:

*інтегральні компетентності:*

ІК-1 Здатність розв'язувати складні спеціалізовані задачі в галузі богослов'я;

*загальні компетентності:*

ЗК-5 Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу;

ЗК-6 Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел;

ЗК-8 Здатність працювати автономно;

*фахові компетентності:*

ФК-2 Здатність здійснювати аналіз текстів Святого Письма, священних текстів та богословської літератури із застосуванням методів богослов'я та інших наук;

ФК-7 Здатність розуміти сукупність методів і проблем в різних галузях богословських досліджень.

#### **5.Програмні результати навчання**

У результаті вивчення дисципліни «*Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»*» (код дисципліни за ОПП 2022 р. – ПП-41) студент повинен отримати:

ПРН-1 Застосовувати норми та стилі літературної української мови у спілкуванні і практичній діяльності;

ПРН-4 Аналізувати інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, інтерпретувати, впорядковувати, класифікувати й систематизувати інформацію;

ПРН-5 Використовувати сучасні технології, зокрема цифрові, для розв'язання складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності;

ПРН-7 Аналізувати історію виникнення, основні етапи формування, структуру та принципи тлумачення Святого Письма та інших священних текстів в історичному, соціальному, філологічному, канонічному і культурному контекстах;

ПРН10 Аналізувати першоджерела та наукові праці, визначальні для оформлення богословських традицій;

ПРН12 Застосовувати усні, письмові і візуальні способи передачі інформації;

ПРН20 Визначати взаємозв'язки між різними богословськими дисциплінами та застосовувати набуті знання і вміння у процесі формулювання способів вирішення богословських питань.

<b>6. Організація навчання курсу</b>			
Обсяг курсу			
Вид заняття	Загальна кількість годин – 90 год. / 3 кредити ЄКТС		
Лекції	Не передбачено		
семінарські заняття / практичні / лабораторні	Не передбачено		
індивідуальна робота	Не передбачено		
самостійна робота	3 курс (2022) – 90 год., 3 курс (2021) – 90 год., 3 курс (2020) – 90 год.		
Ознаки курсу			
Семестр	Спеціальність	Курс (рік навчання)	Обов'язковий/ Вибірковий
3 курс (2022) – 6; 3 курс (2021) – 6; 3 курс (2020) – 6	041 Богослов'я	3 курс (2022) – 3; 3 курс (2021) – 3; 3 курс (2020) – 3	Обов'язкова дисципліна циклу практичної підготовки

Тематика курсу « <i>Міждисциплінарна курсова робота з богослов'я</i> »			
Тема, план	Форма заняття	Завдання, год	Термін виконання
1. Вибір теми курсової роботи з переліку тем, які затверджені на кафедрі	Самостійна робота студента	8	Вересень – жовтень
2. Реєстрація обраної теми курсової роботи на кафедрі	Самостійна робота студента	2	Вересень – жовтень
3. Обговорення та визначення графіка роботи з науковим керівником, затвердження з ним завдань та структури курсової роботи, врахування рекомендованої ним літератури для її теоретичного опрацювання; застереження щодо академічної доброчесності.	Консультація з науковим керівником	10	Жовтень – листопад
4. Робота з рекомендованою літературою, визначення понятійного апарату курсового дослідження, вихідних термінів та положень, аналіз концепцій відповідно до предмета дослідження, встановлення рівня актуальності наукової проблеми	Самостійна робота студента	15	Жовтень – грудень
5. Визначення гіпотези курсового дослідження, корекція завдань дослідження разом з науковим керівником, розподіл часу на реалізацію кожного із завдань з урахуванням графіка навчального процесу	Самостійна робота студента Консультація з науковим керівником	10	Вересень – жовтень
6. Робота над теоретичною (основною) частиною курсового дослідження, що завершується поданням науковому керівнику електронного варіанта першого	Самостійна робота студента	15	Вересень – жовтень

розділу у встановлений термін			
7. Корегування: робота над помилками, внесення змін у текст курсової роботи на основі зауважень та побажань наукового керівника	Консультація з науковим керівником Самостійна робота студента	10	Жовтень – листопад
8. Підготовка остаточного варіанта курсової роботи	Самостійна робота студента	20	Квітень – травень
9. Рецензування науковим керівником курсової роботи та складання графіку захисту курсових робіт	Консультація з науковим керівником	5	Травень – червень
10. Підготовка студента до захисту та процес захисту курсової роботи під час роботи Екзаменаційної комісії на кафедрі	Атестація	5	Травень – червень

<b>7. Система оцінювання курсу</b>																							
Загальна система оцінювання курсу	<p><b>Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</b> може отримати максимальну оцінку – 100 балів.</p> <p>При визначенні оцінки курсової роботи береться до уваги рівень теоретичної, наукової та практичної підготовки студентів.</p> <p>Роботи оцінюються за визначеними критеріями, за кожним з яких студент може набрати певну кількість балів:</p> <p>Відповідність назви змісту роботи – 5 балів  Актуальність дослідження – 10 балів  Наукова новизна отриманих результатів – 5 балів  Практична значущість роботи – 5 балів  Використання термінологічного апарату – 5 балів  Використання фахової літератури – 25 балів  Логічність викладу матеріалу – 15 балів  Обґрунтованість висновків – 10 балів  Оформлення роботи – 5 балів  Компетентність у відповідях на запитання при захисті результатів дослідження – 15 балів</p> <p style="text-align: center;"><b>Шкала оцінювання:</b></p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center;">За шкалою академії</th> <th style="text-align: center;">За національною шкалою</th> <th style="text-align: center;">За шкалою ECTS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">90–100</td> <td style="text-align: center;">відмінно</td> <td style="text-align: center;">A (відмінно)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">85–89</td> <td rowspan="2" style="text-align: center;">добре</td> <td style="text-align: center;">B (дуже добре)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">75–84</td> <td style="text-align: center;">C (добре)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">65–74</td> <td rowspan="2" style="text-align: center;">задовільно</td> <td style="text-align: center;">D (задовільно)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">60–64</td> <td style="text-align: center;">E (достатньо)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">35–59</td> <td rowspan="2" style="text-align: center;">незадовільно</td> <td style="text-align: center;">FX (незадовільно з можливістю повторного складання)</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">1–34</td> <td style="text-align: center;">F (незадовільно з обов'язковим повторним курсом)</td> </tr> </tbody> </table> <p>Якщо захист курсової роботи не відповідає вимогам рівня атестації, Екзаменаційна комісія ухвалює рішення про те, що студент не пройшов</p>		За шкалою академії	За національною шкалою	За шкалою ECTS	90–100	відмінно	A (відмінно)	85–89	добре	B (дуже добре)	75–84	C (добре)	65–74	задовільно	D (задовільно)	60–64	E (достатньо)	35–59	незадовільно	FX (незадовільно з можливістю повторного складання)	1–34	F (незадовільно з обов'язковим повторним курсом)
За шкалою академії	За національною шкалою	За шкалою ECTS																					
90–100	відмінно	A (відмінно)																					
85–89	добре	B (дуже добре)																					
75–84		C (добре)																					
65–74	задовільно	D (задовільно)																					
60–64		E (достатньо)																					
35–59	незадовільно	FX (незадовільно з можливістю повторного складання)																					
1–34		F (незадовільно з обов'язковим повторним курсом)																					

	<p>атестацію і в протоколі засідання Екзаменаційної комісії йому виставляється оцінка «незадовільно» (менше 60 балів). У випадку, якщо студент не з'явився на засідання Екзаменаційної комісії захисту, курсової роботи у протоколі зазначається, що він є неатестованим у зв'язку з неявкою на засідання.</p> <p>У випадках, коли захист курсової роботи (проекту) визнається незадовільним, Екзаменаційна комісія встановлює, чи може студент подати на повторний захист ту саму роботу (проект) з доопрацюванням, чи він зобов'язаний опрацювати нову тему, визначену відповідною кафедрою, у наступному навчальному році.</p>
Вимоги до письмових робіт	<p>Обсяг 30-35 стор. основного тексту (без урахування списку використаних джерел і додатків) – шрифт Times New Roman, розмір 14, міжрядковий інтервал 1,5 (29-30 рядків на сторінку).</p> <p>Наявність елементів наукової новизни.</p> <p>Структура наукової праці – вступ, основна частина, висновки, список використаних джерел (при потребі - додатки); наявність усіх необхідних структурних складових загальної характеристики роботи у вступі.</p> <p>Поклики на використані джерела та цитати в тексті праці.</p> <p>Оформлення наукового апарату згідно ДСТУ 8302:2015</p>
<b>8. Політика курсу</b>	
<p>Політика курсу «<i>Курсова робота з дисциплін «Святе Письмо Старого Завіту» та «Святе Письмо Нового Завіту»</i>» передбачає, що не пізніше ніж за два тижні до захисту студент подає курсову роботу науковому керівникові, який рецензує та оцінює її. Якщо викладач виявить плагіат, інші порушення академічної доброчесності, значні помилки то студент повинен у встановлені терміни виправити порушення. Студент, який не захистив курсову роботу, допускається, після її доопрацювання, до повторного захисту згідно з графіком ліквідації академічної заборгованості студентів.</p>	
<b>9. Рекомендована література</b>	
<p><i>Основна:</i></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Біблія або книги Святого Письма Старого й Нового Завіту / перекл. Івана Огієнка. Б.м.в., 1988.</li> <li>2. Святе Письмо Старого та Нового Завіту / перекл. о. Івана Хоменка, Львів: Місіонер – УБТ – Свічадо, 2007 (1-е вид.: Рим: видавництво оо. Василян. 1963).</li> <li>3. Джирланда А. Ключ до Біблії. Старий Завіт, Львів: Свічадо, 2006.</li> <li>4. Костів К. Словник-довідник біблійних осіб, племен і народів. Торонто 1971. (2-е вид., , 1995).</li> <li>5. Міжнародний біблійний коментар, т.1 загальні та вступні статті (гол.ред. Вільям Р.Фармер) “Свічадо”, Львів 2017.</li> <li>6. Міжнародний біблійний коментар, т.2 П'ятикнижжя та історичні книги (гол.ред. Вільям Р.Фармер) “Свічадо”, Львів 2017.</li> <li>7. Міжнародний біблійний коментар, т.3 Повчальні та пророчі книги. (гол.ред. Вільям Р.Фармер) “Свічадо”, Львів 2018.</li> <li>8. Міжнародний біблійний коментар. Т. 4. Євангелія та Діяння апостолів. Львів: Свічадо, 2019. 440 с.</li> <li>9. Свідеркувна А. Розмови про Біблію. Старий Завіт, Львів: Свічадо, 2008.</li> <li>10. Словник біблійного богослов'я [пер. з франц.] / під ред. К. Леон-Дюфура, Ж. Люпласі; заг.ред. С. Мудрий. Львів: Місіонер, 1996.</li> <li>11. Терешкова З.О, Хорошко С.С. Біблійний атлас. Київ: Сетекс – ЛТД, 1994.</li> <li>12. Черський о. Я. Вступ до книг Нового Завіту, Львів 1997.</li> </ol> <p><i>Додаткова:</i></p> <p>«<i>Святе Письмо Старого Завіту»</i></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Барщевський Т. Пророчі книги (скрипти лекцій). Львів-Рудно, 2004.</li> </ol>	

2. Москаленко М. Н. (упор.) На ріках Вавілонських: з найдавнішої літератури Шумеру, Вавилону, Палестини. Київ 1991.
3. Москаленко М. Н. (упор.) На ріках Вавілонських: з найдавнішої літератури Шумеру, Вавилону, Палестини. Київ 1991.
4. Онуферко А. Вступ до Старого Завіту і огляд історичних книг (ч. 1). Львів 1995.
5. Онуферко А. Вступ до Старого Завіту і огляд історичних книг (ч. 2). Львів 1995.
6. Островський Р. Книга Проповідника (науково-популярний коментар). Львів: Колір ПРО, 2016.
7. Пацьорек А. Коли Ісус народився у Вифлеємі. Львів: Свічадо, 2007. 136 с.
8. Ратцінгер Й. (Венедикт XVI). Ісус з Назарету. Частина 1. Від Хрещення в Йордані до Переображення. Львів: Місіонер, 2009. 412 с.
9. Ратцінгер Й. (Венедикт XVI). Ісус з Назарету. Пролог. Дитячі роки Ісуса. Львів: Місіонер, 2009. 116 с.
10. «Слово – живе й діяльне» (Євр 4:12): Біблійні дослідження, Захід і Схід: підходи, виклики та перспективи / вид. 2-ге, за ред. Г. Теслюк – Львів: УКУ, 2018. – 296 с. – (Серія «Київське християнство», т. 8).
11. Яцишин А. Послання до Галатів. Львів: УКУ, 2021. 159 с. (Науково-популярний коментар на Новий Завіт).
12. Яцишин А. Послання Якова. Львів: Колір ПРО, 2018. 120 с. (Науково-популярний коментар на Новий Завіт).
13. Barbaglio G. La teologia di Paolo. Abbozzi in forma epistolare (La Bibbia nella storia), EDB 1999.
14. Basevi C. Introduccion A Los Escritos De San Pablo, Pelicano 2013.
15. Cucca M. La Parola intimata. Introduzione ai profeti, San Paolo, Cinisello Balsamo (MI) 2016.
16. Freed E. D. The Apostle Paul and His Letters (Bibleworld), Equinox Publishing, 2005.
17. Garcia-Moreno A. El evangelio según San Juan. Introducción y exegesis, Pamplona, 1996.
18. La letteratura giovannea (Vangelo, lettere e Apocalisse). Seminario per gli studiosi di Sacra Scrittura, Roma 21-15 gennaio 2013-Gregorian & Biblical Press (2013).
19. Milan F. Libros profeticos (Manuales ISCR 12), Eunsa, Pamplona 2017.
20. Pinto S. I segreti della sapienza. Introduzione ai libri sapienziali e poetici, San Paolo Edizioni, 2013.
21. Poppi A. I quattro vangeli. Commento sinottico. EMP, 2004.
22. Robert K. McIver. Memory, Jesus, and the Synoptic Gospels-Society of Biblical Literature (SBL Resources for Biblical Study 59), 2011.
23. Seeley D., Deconstructing the New Testament (Biblical Interpretation, Vol 5), Brill 1994.
24. Segalla G. Quattro evangelisti, quattro Vangeli, quattro destinatari, Bologna: EDB, 2003.
25. Schnelle U. Paulus Leben und Denken, De Gruyter 2014.
26. Schroter J. From Jesus to the New Testament. Early Christian Theology and the Origin of the New Testament Canon (Baylor-Mohr Siebeck Studies in Early Christianity), Mohr Siebeck 2013.
27. Tabet M.A. Introduccion Al Antiguo Testamento / т. 1, Palabra 2008.
28. Tabet M.A. Introduccion Al Antiguo Testamento / т. 2, Palabra 2009.
29. Tabet M.A. Introduccion Al Antiguo Testamento / т. 3, Palabra 2007.
30. Lorenzin T. Esperti in umanità. Introduzione ai libri sapienziali e poetici (Graphé), Elledici 2013.
31. Zenger E. Introduzione all'Antico Testamento, Queriniana, Brescia 2014.

Яцишин Андрій Іванович – кандидат наук з богослов'я, доцент кафедри богослов'я;  
 Правець Олег Ярославович – магістр богослов'я, викладач кафедри богослов'я.